



CLASSIQUES
GARNIER

Édition de VICTORIA (Thierry), « Glossaire », *Six livres du second advenement de nostre Seigneur*, BILLY (Jacques de), p. 451-458

DOI : [10.15122/isbn.978-2-8124-4185-1.p.0451](https://doi.org/10.15122/isbn.978-2-8124-4185-1.p.0451)

La diffusion ou la divulgation de ce document et de son contenu via Internet ou tout autre moyen de communication ne sont pas autorisées hormis dans un cadre privé.

© 2010. Classiques Garnier, Paris.
Reproduction et traduction, même partielles, interdites.
Tous droits réservés pour tous les pays.

GLOSSAIRE

Abréviations employées : E, pour l'épître liminaire ; T, pour le *Traicté du Jugement dernier* ; JC, pour le poème de Jean Chatard ; AS pour le poème d'Arnaud Sorbin ; Q, pour les *Quatrains sentencieux*. Pour les textes d'accompagnement, les chiffres arabes renvoient aux pages de l'édition de 1576 (Épître, *Traité*), ou aux vers (poèmes liminaires), ou aux numéros des quatrains. Pour les *Six livres*, les chiffres romains indiquent les livres, les chiffres et nombres arabes, les vers. Lorsque l'emploi relevé figure dans l'« argument » d'un des livres, l'abréviation est la suivante : « Arg IV », pour « Argument du IV^e livre ». Un exposant signale éventuellement les acceptions différentes attribuées à un même terme employé plusieurs fois dans une même page.

Accident : événement (I, 645)	Affection : désir, sentiment (T 3 v ^o ; T 4 r ^o ; T 4 v ^o ; I, 356 ; I, 773 ; III, 536 ; V, 289 ; V, 577 ; VI, 447 ; Q 14 ; Q 16 ; Q 26 ; Q 35 ; Q 45) ; sympathie (E ii v ^o ; E vi r ^o ; Q 45)
Accointance : relation (T 4 v ^o)	Affliger : tourmenter (I, 761 ; I, 771 ; III, 646 ; V, 169 ; V, 242 ; V, 462 ; Q 32)
Accoustrement : vêtement (III, 687 ; IV, 761 ; IV, 792 ; VI, 552 ; VI, 610)	Agreste : sauvage (I, 714)
Acculé : renversé (VI, 708)	Ainçois : avant (I, 478) ; mais (III, 94 ; VI, 422)
Acertainer/acertener : assurer (V, 267 ; Q 43)	Ains : mais, plutôt (E ii v ^o ; E iii v ^o ; <i>passim</i> ; I, 380, <i>passim</i>)
Acertené : être sûr (T 5 r ^o)	Aise : joie ; repos (I, 650 ; II, 799 ; IV, 253 ; V, 352 ; VI, 329 ; VI, 434 ; VI, 753 ; VI, 1286)
Acquester : acquérir (I, 52 ; IV, 533)	Aloy : monnaie d'alliage (II, 748)
Admon(n)ester : avertir (E iii r ^o ; T 7 v ^o ; Q 8) ; exhorter, conseiller (I, 88 ; Q 1 ; Q 3 ; Q 7 ; Q 8 ; Q 15 ; Q 17 ; Q 23 ; Q 24 ; Q 27 ; Q 35 ; Q 37 ; Q 38 ; Q 40 ; Q 43 ; Q 51 ; Q 59)	Aluyne : absinthe (E iii r ^o)
Adonc : alors (I, 382, et <i>passim</i>)	
Adveu : autorisation, consentement (IV, 576)	

- Amortir : diminuer l'ardeur (III, 294);
détruire, anéantir (I, 642)
- Anguillade : fouet (V, 627)
- Apertement : d'une manière évidente (T 5 r°; Q 59)
- Appareiller : *soy appareiller* : se préparer à, s'apprêter à (T 8 r°; Q 58)
- Appeter : rechercher, désirer vivement (II, 650; Q 21)
- Apprester : *apprester* à : donner à (I, 703; Q 47); *s'apprester* : se préparer (I, 729)
- Ardre : brûler (I, 234; I, 272)
- Arguer : démontrer (T 11 r°)
- Arroy : état, condition (I, 124)
- Attedier : ennuyer (Q 49)
- Atterer : jeter à terre, abattre (Q 23)
- Attraire : attirer, séduire (III, 641; IV, 517)
- Aucun : quelque (I, 837; II, 648)
- Aulner : mesurer à l'aune (II, 259)
- Aumosner : donner en aumône (II, 767)
- Aumosnier (adj.) : généreux (Q 29)
- Bagner : *soy bagner* : se délecter (V, 220)
- Bailler : donner (IV, 58; IV, 288; IV, 432; V, 1014)
- Balancer : peser, examiner (II, 595; IV, 888, *passim*); *se balancer* : se mesurer, se peser (Q 35)
- Barbare : (adj. et subst.) sauvage (I, 165; I, 235; *passim*)
- Bée : ouverte (I, 402)
- Benignité : bonté (T 1 r°; Arg III; IV, 964; Q 44; Q 51)
- Bening : bienveillant/-e (II, 116; II, 369; III, 515; V, 1258; VI, 54; VI, 840; VI, 952; Q 40; Q 44; Q 51)
- Besoing : *estre besoing* : être nécessaire (E ii v°; E vii v°; VI, 139; Q 43);
- Blandice : flatterie (III, 43)
- Bougette : bourse (IV, 742)
- Boulevert : rempart de terre et de madriers (II, 213)
- Bourde : mensonge (IV, 95; IV, 98; IV, 230)
- Bourelle : féminin de boureau (IV, 590)
- Bransler : remuer, bouger (I, 283)
- Brocard : raillerie (I, 810; III, 60; IV, 216; IV, 509; VI, 1054; VI, 1089; VI, 1320)
- Brutal : grossier (I, 64; I, 471; I, 704; I, 845; II, 15; IV, 26; IV, 925; V, 616; V, 831)
- Buron : cabane, chaumière (II, 571)
- Cabinet : lieu de retraite inaccessible (VI, 484)
- Camarine : plante aux fruits noirs d'une saveur très acide (II, 439)
- Canie : vêtement en toile de chanvre (II, 573)
- Carme : chant (III, 732; Q 5; Q 15; Q 36)
- Carriere : chemin, route, course (JC 1; II, 332; III, 64; III, 319; V, 819; V, 980; V, 1092; VI, 1034)
- Casaque : manteau à manches larges (III, 689)
- Cautele : rouerie (IV, 587)
- Caver : creuser (I, 588)
- Celer : cacher (II, 405)
- Centain : le centième (VI, 192)
- Cervelle : *estre en cervelle* : être en alerte, être aux aguets (V, 1293)
- Chaloir : importer (VI, 1023)
- Charmer : conjurer (I, 3; V, 500)
- Chartier : gardien des chartes (I, 626; II, 569)
- Chassieux : oeil dont la paupière secrète trop de chassie, d'humeur gluante (Q 46)
- Chere : aimée (III, 721; IV, 218; Q 5); festin, réjouissance (E ii v°; VI, 86); visage (II, 299)
- Chetif : misérable (IV, 872; VI, 41)
- Chevance : profit (III, 71)
- Cimeterre : épée à lame recourbée d'un seul tranchant (I, 491; III, 223)
- Col : coup (II, 130; IV, 123; V, 1166)
- Colliger : inférer, déduire (T 7 r°; VI, 1141)
- Colloquer : placer, disposer (T 7 r°)
- Compendieux (-se) : raccourci, simplifié (Q 44)

- Compter : raconter, narrer (I, 19; I, 252; V, 138); compter (III, 376; V, 141; V, 1086; Q 14)
- Compunction : douleur d'avoir offensé Dieu (T 10 r^o)
- Confort : soutien (IV, 256; IV, 312); réconfort (V, 538; V, 633; V, 1010; V, 1186)
- Conforter : soutenir (II, 522); réconforter (V, 284)
- Confuter : réfuter (II, 252; II, 612)
- Conniver : fermer les yeux sur, feindre de ne pas voir (T 7 v^o; II, 696)
- Consommer : faire périr, détruire (III, 482); accomplir (Q 16)
- Contemnement : mépris (T 10 v^o; 11 v^o)
- Contemner : mépriser, dédaigner (IV, 957; Q 4; Q 22)
- Contenance : mine, expression du visage (E ii r^o; II, 295; II, 307)
- Contention : lutte, combat, dispute (T 1 v^o; T 2 r^o; T 4 r^o; T 4 v^o; Q 38; Q 45)
- Contregarder : empêcher de (E ii v^o; IV, 54)
- Contremont : vers le haut (VI, 1305)
- Cordelle : corde (I, 122)
- Corner : sonner aux oreilles (E iii v^o; V, 799)
- Cornette : étendard (I, 419)
- Coy : silencieux (VI, 742)
- Creance : croyance, foi (V, 588)
- Credit : à *credit* : sans motif, sans raison (IV, 449)
- Cuider : croire, penser (II, 837; V, 84)
- Cure : application, soin (IV, 253; Q 14); *avoir cure / ne pas avoir cure* : se soucier / ne pas se soucier (I, 833; I, 849; IV, 494; IV, 738; IV, 802; IV, 887; V, 244; V, 935; Q 50)
- Debile : faible (I, 556; II, 102; II, 522; II, 737; IV, 731; VI, 634; VI, 1107; Q 32)
- Debonnaire : bon, bienveillant (IV, 1026)
- Debiteur : débiteur (Q 30; Q 40)
- Decevoir : tromper (II, 469; IV 645; V, 1125; VI, 235; VI, 803)
- Decheoir : diminuer (II, 9); tomber en décadence (II, 772)
- Decime : impôt (IV, 909)
- Defailli(-e) : perdu/-e (I, 622)
- Defaillir : manquer (V, 614)
- Defaut : manque (VI, 840); péché, faute (Q 14); *avoir defaut de* : manquer de (IV, 200)
- Delivre : à *delivre* : libre (III, 555; IV, 210; V, 168; V, 272; VI, 429; Q 35)
- Demeurance : séjour (IV, 238); *faire demeurance* : séjourner (V, 663; VI, 493)
- Deparquer : faire sortir (III, 126)
- Departir : donner en partager (V, 90; V, 994); partir, s'en aller (I, 329)
- Desbordé : adonné aux pires excès (E iv r^o; I, 79; II, 171; IV, 693; Q 3; Q 7; Q 20; Q 42); qui ne connaît pas de limite (III, 359; III, 391; V, 542; VI, 2)
- Desbuter : déchoir, exclure, rejeter (T 7 v^o)
- Desceu : au *desceu de* : à l'insu de (III, 89)
- Desconfort : affliction (III, 754; V, 86)
- Desconforté : affligé (Q 9)
- Desgorger : chanter (I, 191; III, 733; V, 1053; V, 1072)
- Desister : renoncer à (E v v^o; T 9 r^o; Q 12; Q 26)
- Desmarcher (subst.) : déplacement (I, 572; Q 58)
- Desparquer : s'éloigner (V, 447)
- Despit : haine (I, 151; V, 291; VI, 761; VI, 775; VI, 778); *par despit de* : par ressentiment contre (III, 137)
- Despiter : mépriser (V, 103; V, 478)
- Despriser : mépriser, dédaigner (VI, 269)
- Destourbier (subst.) : trouble (VI, 748)
- Detracter : rabaisser, dénigrer, médire (I, 68; IV, 400; Q 26)
- Dicton : sentence (II, 312)
- Die : dise, subj. présent de « dire » (Q 25; Q 26)
- Diligence : application, zèle (E ii v^o; II, 754; III, 431; IV, 543; V, 919; Q 52)
- Discord : désaccord (II, 46; II, 478; IV, 613; VI, 699; VI, 807)
- Disme : le dixième (II, 88)
- Dissolution : dépravation (E ii r^o; E iii v^o)
- Doleance : douleur, souffrance (IV, 186)

- Dolent : affligé (I, 626)
 Douaire : bien accordé à l'élu (VI, 609 ; VI, 623 ; VI, 628 ; VI, 677 ; VI, 685 ; VI, 691)
 Douloir : souffrir (V, 392 ; V, 506)
 Droicturier : juste, équitable (III, 459)
 Dueil : affliction (T 10 r° ; I, 500 ; I, 716 ; II, 582 ; II, 634, V, 360 ; V, 458)
- Efficace : efficacité (Q 19)
 Encendrer : réduire en cendres (I, 66)
 Encommencer : commencer (E v v°)
 Enfermer : percer d'un fer (I, 607) ; enchaîner (V, 262)
 Enjamber : *enjamber sur* : empiéter sur (II, 671)
 Ennuy : affliction, tourment (I, 288 ; I, 660 ; III, 138 ; III, 383 ; III, 384 ; III, 429 ; IV, 767 ; V, 311 ; V, 497 ; V, 500 ; V, 624 ; VI, 385 ; VI, 778 ; VI, 1317 ; Q 54) ; malheur (VI, 228 ; Q 22)
 Ennuyeux : source de tourment, de tristesse (I, 573 ; V, 33 ; V, 402 ; Q 53)
 Enter : greffer, insérer (II, 35 ; II, 249)
 Entremettre : mettre ensemble (V, 1042)
 Entretienement : entretien (Q 32)
 Erre : allure (III, 308)
 Erubescence : action de rougir (T 3 v°)
 Esclandre : désastre, destruction (I, 614 ; II, 471)
 Esjouissance/resjouissance : réjouissance (E iii r° ; VI, 49 ; VI, 1130)
 Espandre/respandre : répandre (T 1 v° ; I, 174 ; I, 320 ; I, 346 ; I, 405 ; I, 615 ; I, 786 ; II, 229 ; V, 342 ; VI, 209 ; VI, 999 ; VI, 1017 ; VI, 1189 ; Q 39)
 Espars : divisé, séparé (T 6 r° ; V, 1237)
 Espinette : instrument à cordes, ancêtre du clavecin (II, 327 ; IV, 698)
 Espointé : aiguillonné, piqué (V, 961)
 Estoc : épée (I, 608)
 Estonnement : effroi (I, 13 ; Arg II ; II, 100 ; II, 188 ; II, 313 ; II, 385 ; II, 700 ; IV, 780 ; V, 705 ; V, 1233)
 Estoupe : partie grossière de la filasse (V, 1080)
 Estoupper : fermer, boucher (II, 280)
- Estour : bataille, combat (I, 560)
 Estrainte : tourmente, détresse, malheur (II, 312)
 Estranger (s') : s'éloigner (I, 415 ; IV, 148)
 Exercite : armée (I, 514 ; I, 603)
- Face : visage (I, 142 ; I, 155 ; I, 835 ; I, 883 ; II, 79 ; II, 95 ; II, 100 ; II, 296 ; II, 303 ; II, 351 ; II, 384 ; II, 431 ; II, 451 ; III, 215 ; III, 395 ; III, 462 ; III, 736 ; IV, 170 ; IV, 182 ; IV, 297 ; IV, 635 ; V, 132 ; V, 350 ; V, 367 ; V, 1248 ; VI, 197 ; VI, 318 ; VI, 358 ; VI, 486 ; VI, 598 ; VI, 602 ; VI, 802 ; VI, 1206 ; Q 20)
 Faillir : manquer de (I, 657 ; V, 26 ; VI, 1290)
 Fantaisie : imagination (V, 444)
 Ferir : frapper, porter un coup (I, 208 ; I, 544 ; II, 270)
 Fient : fumier (Q 19)
 Fier : cruel, féroce (I, 190 ; I, 365 ; I, 440 ; I, 478 ; I, 655 ; II, 207 ; III, 229 ; III, 394 ; III, 426 ; III, 704 ; IV, 310 ; IV, 665 ; V, 789 ; V, 1039 ; VI, 248)
 Flambe : flamme (II, 453 ; V, 264)
 Foiter : fouetter (VI, 1091)
 Forain : étranger (V, 1089)
 Fors : excepté (VI, 1275 ; Q 46)
 Franc : libre ; pure (II, 792 ; III, 514 ; III, 569 ; Q 19)
 Fruition : jouissance (III, 265 ; VI, 244 ; VI, 524 ; VI, 624 ; VI, 643 ; VI, 1312)
- Gaillarde (subst.) : nom d'une danse de la Renaissance et, ici, air sur lequel on la danse (II, 231)
 Garder : empêcher (E v r° ; I, 533 ; IV, 904 ; VI, 99 ; Q 19 ; Q 24 ; Q 44) ; *se garder de* : s'empêcher de (V, 52 ; V, 1311) ; prendre soin de, préserver, protéger (T 73 ; II, 526 ; III, 109 ; IV, 35 ; IV, 485 ; IV, 729 ; V, 932 ; V, 936 ; V, 1292 ; VI, 570 ; VI, 576 ; VI, 941 ; VI 1292 ; Q 5 ; Q 13 ; 18) ; *se garder de* : se protéger (VI, 932) ; veiller (III, 711) ; observer la Loi, etc. (E v v° ; II, 345 ; III, 99 ; III, 412 ; III, 461 ; Q 3 ; IV,

- 407); réserver : *garder à quelqu'un* : lui réserver (III, 638)
- Gaudir : se réjouir (V, 1111)
- Gayer : traverser à gué, traverser à pied un cours d'eau (VI, 476)
- Gendarme : homme de guerre, soldat (I, 254; I, 326; I, 541; III, 445)
- Gentil : noble de cœur (III, 586); un païen (T 1 r°)
- Gosseur : moqueur (IV, 420)
- Gourmander : manger avec excès (V, 221; VI, 983)
- Gouverner : conduire, diriger, mener (II, 620; II, 714, III, 336; VI, 864; Q 28); *soy gouverner* : se comporter, se conduire (IV, 291; IV, 403; II, 865)
- Grave : sérieux (E ii r°; E iv r°; Q 22); sévère (III, 209; III, 727)
- Gré : *recevoir en gré* : recevoir avec plaisir (E vii v°)
- Grief : douloureux, grave, pesant (T 6 r°; II, 627; IV, 209; V, 268; V, 1171; VI, 1318; Q 43); rude (Q 49)
- Guerdonner : récompenser (VI, 376)
- Guinder : monter (II, 735)
- Halenée : *d'une halenée* promptement et énergiquement (II, 203)
- Hanap : calice (V, 999)
- Harnois : armure (IV, 477; VI, 232)
- Hautesse : dignité, élévation, hauteur (II, 774)
- Hazard : péril (VI, 1213)
- Heur : bonheur (I, 747; I, 759; III, 550; III, 556; IV, 61; V, 354; V, 365; V, 861; V, 1153; VI, 325; VI, 385; VI, 507; VI, 594; VI, 647; VI, 653; VI, 672; VI, 759; VI, 957; VI, 1126; VI, 1227)
- Heure : *à l'heure* : aussitôt (I, 814; II, 287)
- Iceluy : celui-ci (T 2 v°; T 4 r°; T 4 v°; T 7 r°; T 8 r°; V, 154; Q 22; Q 43)
- Ignave : lâche, inactif, paresseux (Q 18)
- Ignoble (adj.) : non noble (Q 36)
- Imbecille : faible physiquement (Q 32)
- Impiteux : impitoyable (I, 724)
- Improvide : impévoyant (IV, 1022; V, 615)
- Incontinent : sur-le-champ, aussitôt (E ii r°; E v v°; I, 547; I, 650; III, 16; III, 399; III, 649; IV, 841; IV, 1051; V, 2; V, 1304; VI, 1022; Q 2; Q 26; Q 41)
- Industrieux : habile (VI, 164; VI, 877)
- Ingérer : *s'ingérer de* : prétendre, oser (VI, 18)
- Injure : dommage, injustice, offense, tort (I, 298; I, 810; II, 359; IV, 148; IV, 478; IV, 493; IV, 758; V, 528; VI, 542; VI, 685; VI, 837; Q 41; Q 50); insulte (VI, 1319; Q 26)
- Innumerable : innombrable (I, 114; I, 354; II, 447; IV, 526; Q 41)
- Inobedience : désobéissance (T 5 r°, T 5 v°, T 9 v°, T 12 r°)
- Insolent : inadmissible (T 2 r°); offensant (VI, 1248)
- Ire : colère (II, 624; II, 646; IV, 849; V, 999; V, 1228; V, 1259)
- Jà : déjà (T 5 v°; I, 134; I, 630; II, 58; II, 173; II, 177; II, 438; III, 17; III, 225; III, 254; III, 256; IV, 134; IV, 824; IV, 825; IV, 939; V, 207; V, 1102; VI, 55; VI, 201; VI, 279; VI, 459; VI, 508; Q 8; Q 11; Q 36; Q 43; Q 57)
- Lassus : là-haut (III, 273)
- Levée : digue élevée le long d'un cours d'eau (I, 586)
- Los : louange (I, 681; IV, 455; IV, 673; VI, 1184; VI, 1252; Q 25)
- Loyer : récompense, salaire (II, 789; II, 808; III, 150; III, 354; IV, 753; IV, 1076; V, 378; V, 728; V, 784; VI, 268; VI, 605; VI, 780; Q 10)
- Maille : petite monnaie valant 1/2 denier (II, 176; III, 449; III, 471)
- Malice : méchanceté (II, 865; III, 115; III, 459)

- Mansion : demeure, maison (Q 11)
 Medecine : remède (I, 90; IV, 157; IV 603; V, 227; V, 636; V, 887; Q 41)
 Mediocrité : modération (Q 3)
 Mercy : grâce, pitié (III, 528; III, 710)
 Merveille : étonnement, chose extraordinaire suscitant l'admiration (III, 696; V, 385); à *merveille(s)* : extrêmement (IV, 362; IV, 670; V, 407; VI, 712)
 Meschef : infortune, mésaventure (I, 646; III, 230; VI, 1317)
 Mesmement : même (I, 317; V, 205; VI, 1001; VI, 1117; Q 35)
 Mignarder : caresser (I, 353)
 Mire : visée (II, 742)
 Monde (adj.) : pur, net (VI, 369)
 Morguer : traiter avec arrogance (IV, 474; IV, 660)
 Muguet : jeune élégant (III, 352)
 Muguetier : faire la cour à la manière d'un jeune élégant (IV, 399)
 Murmurer : récriminer (T 6 v°; III, 492; IV, 370)
 Musette : chanson (JC 9)
 Mutin (adj.) : querelleur (I, 300; VI, 903); *subst.* : révolté, séditieux (II, 283)
 Mystique (adj.) : relatif au mystère de la foi (Q 2)
 Navrer : blesser (I, 606; IV, 920; V, 883)
 Nielle : plante à semence noire qui croît dans les blés et altère la qualité de sa farine (I, 898)
 Noise : bruit, querelle, vacarme (IV, 350; VI, 147; VI, 699)
 Note : observation, remarque (III, 604)
 Obliger : assujétir, lier (Q 48; Q 51)
 Obvier : s'opposer à (Q 17)
 Occasion : à *l'occasion de* : à cause de (T 6 r°, *passim*)
 Oeillader : lancer un regard (III, 613)
 Onc/oncques : jamais (T 5 v°; III, 416; IV, 302; V, 190; V, 773; V, 1042; VI, 118; Q 41)
 Onglade : torture consistant à arracher ou à retourner les ongles du supplicié; instrument de torture (VI, 1101)
 Oppugner : attaquer (I, 842); contester (Q 3)
 Oraison : prière (II, 154; II, 698; IV, 824; V, 879; V, 909; VI, 1209; Q 40; Q 42); discours (Q 41; Q 50; Q 51)
 Ord (adj.) : ignoble (II, 412; V, 848; VI, 131); *tresord*, avec *tres-*préfixe intensif (IV, 906; IV, 974; V, 276; V, 850)
 Ore : maintenant (I, 651); alors (II, 437)
 Ost : armée (I, 524; I, 542)
 Outrecuidé : hardie, téméraire, arrogant, présomptueux (VI, 1)
 Outrepercé : percé de part en part (VI, 1056)
 Ouvrer : travailler à (VI, 494; VI, 1040)
 Parangonner : comparer (VI, 444)
 Paravant : avant (III, 305); *paravant que* : avant que (IV, 384; Q 30)
 Passible : tourmenté (VI, 747)
 Patron : modèle (IV, 259)
 Pavois : grand bouclier (I, 387; II, 213)
 Penser : réfléchir (E ii v°, *passim*); panser (IV, 164)
 Perdurable : éternel (III, 538)
 Pertinacité : opiniâtreté, obstination (IV, 156; Q 38)
 Pip(p)er : tromper (I, 115; III, 255; V, 830; V, 1124; VI, 544)
 Pipeur (piperesse) : trompeur (II, 211; III, 641; IV, 631)
 Piteux : qui excite la pitié (I, 124; I, 548; I, 651; I, 782; V, 116; V, 357; V, 1000; VI, 500)
 Poincture : piqûre, morsure (II, 8; III, 578; VI, 686)
 Police : organisation (VI, 813)
 Pollu : souillé, sali, (I, 906; II, 868; VI, 131)
 Porter : supporter (I, 183; V, 177; V, 183; V, 197; V, 268; V, 382; V, 654; V, 960; VI, 1310; Q 22; Q 37; Q 54)

- Postposer : placer après (IV, 513)
- Pour : *pour ce que* : parce que (T 11 v° *passim*); *pour neant* : en vain (Q 20)
- Pourmenoir : lieu où l'on se promène (V, 801)
- Premier : d'abord (III, 642; VI, 398; VI, 1046); *premier que* : avant que (V, 938; Q 8; Q 25)
- Presagieux : annonciateur (I, 572)
- Presumer : *presumant de* : qui a trop bonne opinion de (Q 23)
- Preud (adj./subst.) : courageux, vaillant / homme courageux (I, 466; III, 29; III, 382)
- Provide : prévoyant (VI, 381)
- Purger : laver (II, 466); purifier (I, 763; I, 830; I, 907; II, 869; II, 879; III, 385; III, 517; III, 517; IV, 120; V, 558; V, 670; V, 1052; Q 2)
- Quant : *quant et quant* : en même temps (II, 770; V, 1251; Q 7)
- Quellement : de quelle manière? (VI, 491); tellement quellement : tant bien que mal, n'importe comment (E v v°)
- Raga : orage (I, 584)
- Raison : *Pour / à raison de* : à cause de (T 1 v°; T 3 v°; T 8 v°; T 10 v°; I, 809; Q 9; Q 28)
- Ravir : dérober, voler (II, 202; II, 556; III, 108; III, 449; IV, 80; IV, 268; V, 700; V, 988; Q 30); s'emparer de (I, 305; III, 277); exalter, transporter (I, 528; II, 264; Arg III; III, 592; V, 129; VI, 97)
- Recordation : souvenir (VI, 557)
- Recorder : rappeler à l'esprit (V, 1136; VI, 257)
- Recors : *estre recors* se souvenir (I, 340; I, 700)
- Recourre : sauver, secourir (VI, 478)
- Recreu : épuisé (VI, 708)
- Redonder : affluer (VI, 273); contribuer à, rejaillir sur (Q 59)
- Regarder : *regarder à / de* : faire en sorte que, avoir soin de (T 2 v°; V, 1096; V, 1299; Q 3; Q 9; Q 10; Q 32)
- Rembarrer : remettre à sa place (III, 251; Q 36)
- Remis : indolent, lent (IV, 183)
- Remonstrance : exhortation (I, 870; Arg V; V, 772; Q 47)
- Remonstrer : montrer clairement (E iii r°; Q 3; Q 55); faire savoir, déclarer (I, 542; I, 860; Q 18)
- Remparer : fortifier (I, 270); *remparé de* : contenu par (I, 434; I, 586)
- Repugnant : contraire, opposé (E iv v°)
- Repurgation : nouvelle purification (Arg VI)
- Reputer : considérer (T 3 v°; III, 723; IV, 230; IV, 660; V, 591; Q 20; Q 34; Q 35)
- Respiter : différer (III, 532)
- Resserer : surveiller (E iv r°)
- Ris : rire (III, 60; IV, 247; IV, 693; V, 719; V, 860; VI, 1021-1022; Q 20)
- Rogue : arrogant (I, 647)
- Rouler (subst.) : transporteur de marchandises par voie terrestre (Q 55)
- Sagette : flèche (II, 75; IV, 57; IV, 699; V, 815)
- Saouler : rassasier (VI, 22; Q 37)
- Sapience : sagesse (II, 601; VI, 442; VI, 612; VI, 641; VI, 1073; Q 2)
- Science : connaissance (E iv v°; T 1 v°; IV, 314; IV, 607; IV, 662; VI, 302)
- Semblance : apparence (V, 152; VI, 360)
- Semondre : inviter, solliciter (VI, 1314)
- Serain (subst.) : calme, sérénité, paix (III, 142; VI, 229)
- Serre : *en serre* : enfermé, dans un endroit clos (II, 28; II, 219)
- Solatieux : source de consolation (V, 997)
- Soudar(d) : soldat (I, 385; I, 424; I, 472; I, 483; I, 505; I, 527; I, 600; I, 617; I, 666; II, 219; II, 488; III, 710; VI, 1147)

- Souffrir : subir, supporter (T 3 r°; T 4 r°; T 7 v°; Arg I; I, 299; I, 765; I, 770; II 554; II, 787; II, 803; III, 283; IV, 199; IV, 786; IV, 927; Arg V; V, 418; V, 420; V, 869; V, 948; V, 958; V, 969; V, 1226; VI, 664; VI, 687; VI, 1055; VI, 1290; Q 10; Q 28; Q 41; Q 50; Q 54)
- Soulas : consolation (II, 198; II, 813; III, 317; III, 557; V, 226; V, 283; V, 306; V, 310; V, 488; V, 504; V, 510; V, 512; V, 554; V, 629; V, 633; V, 1006; VI, 672)
- Souloir : avoir l'habitude de (T 7 r°; T 7 v°; I, 191; I, 285; I, 641; II, 191; II, 729; III, 22; III, 82; III, 88; III, 174; IV, 299; IV, 303; IV, 396; IV, 436; IV, 518; IV, 549; IV, 551; IV, 578; IV, 656; IV, 659; IV, 668; IV, 676; IV, 703; IV, 740; V, 698; V, 714; V, 717; V, 720; V, 797; V, 802; V, 859; V, 1075; V, 1076; VI, 457; VI, 538; VI, 739; Q 1; Q 48)
- Substance : biens (I, 50; IV, 914)
- Support : appui, réconfort, soutien (I, 278; I, 425; I, 624)
- Sus : allons, vite (V, 360; VI, 714; VI, 873; VI, 1314)
- Suyvir : suivre (II, 818; IV, 654; V, 426; VI, 1278)
- Tabernacle : tente (VI, 1147)
- Tabour : tambour (I, 420)
- Talent : unité de monnaie (II, 545-546; III, 259; IV, 885; VI, 824)
- Tant : *tant plus* : d'autant plus (E vi r°; V, 187; Q 58 *passim*); *tant plus... tant plus* : plus... plus (II, 854; IV, 966-967; V, 220-224; Q 37 *passim*); *de tant plus que* : d'autant plus que (V, 273 *passim*)
- Tetrique : hideux, affreux (V, 33)
- Tigne : teigne (VI, 838)
- Tollir : enlever, ôter (I, 799; IV, 158)
- Tourbe : foule tumultueuse (T 3 r°; I, 703; II, 171; II, 496; III, 11; IV, 270; IV, 590; V, 68; V, 191; V, 355; VI, 266)
- Tout : *du tout* : complètement (E iv r°; E iv v°; T 9 r° *passim*)
- Trac : piste, voie (III, 101; V, 754; V, 813)
- Trafic : commerce (I, 740; II, 183; V, 1199; Q 9)
- Trait : flèche (II, 178)
- Travail : tourment (III, 68; IV, 750; Q 10)
- Tremeur : terreur (T 10 v°; IV, 191)
- Truage : tribut, taxe, péage (III, 334)
- Vaisseau : vase, récipient (VI, 182; Q 2); navire (III, 743)
- Venger : punir, châtier (T 8 r°; T 9 r°; I, 138; IV, 478; V, 260; V, 448; Q 59); (se) venger (II, 656; IV, 495; V, 1118; Q 50)
- Verrouil : verrou (V, 81)
- Vexer : tourmenter (V, 237; V, 241; Q 28)
- Vif : *au vif* : sur le vif (E iii r°; E v r°; I, 78; III, 607; V, 339; VI, 547); pleinement (Q 46); intensément, profondément (I, 739; III, 555; V, 1208; VI, 1167)
- Vilainement : d'une manière basse, vile (II, 772; IV, 941; Q 38)
- Vironner : aller en rond (IV, 1014; V, 1284)
- Vitupere : affront, déshonneur, affront (VI, 1299)
- Voirement : vraiment (V, 361)
- Volerie : chasse au faucon (IV, 695)
- Vulgaire : *adj.* : commun, ordinaire (I, 759; VI, 1085); *subst.* : la foule, l'ensemble des hommes (III, 314; Q 1; Q 24)